

## Die Heimatzeitung.

### Aus Bischofswerda und Umgegend.

Bischofswerda, 27. Dezember.

#### Theaterabend der Volksspielgemeinschaft „Eintracht“ Bischofswerda.

Der gute 1. ihrer vorzüglichen Leistungen hatte am Theaterabend der Volksspielgemeinschaft „Eintracht“ (früher „Dramatischer Verein“) am 1. Feiertag wieder hunderte von Besuchern angelockt, die den großen Saal und die Galerie des Schützenhauses bis auf den letzten Platz füllten. Das erwartungsfrohe Publikum kam voll auf seine Kosten und erlebte einige Stunden ergötzlichen Humors, der das Lustspiel aus der Röntgenkunst. Herr Mag. Borisch bewies erneut sein Talent als Spieler und Regisseur; Rollenbelebung und Regie waren ebenso wohlgelungen wie die Leistungen aller Mitwirkenden. Die Volksspielgemeinschaft „Eintracht“ kann sich glücklich schägen, Kräfte zu besitzen, deren Können vom Berufsspielertum nicht weit entfernt ist. Das beweisen die Aufführung am 1. Feiertag aufs neue. In der Handlung des Stücks trugen wahrer Herzengedanke und natürliches, herzerfrechendes Wesen den Sieg über progenhafte Standesdünkel davon. Die Handlung ist kurz folgende: Der Hauptmann Eduard von Born war als Gemahl für die Komtesse Aurora bestimmt, die ihm, um ihn von der „Vorliebe“ für Kammerzofe zu kuriieren, als Kammerzofe vorgestellt wurde. Er durchschaut aber bald das Spiel und führt sich zur „echten“ Kammerzofe Poligena, die ihm als „Komtesse“ entgegentreten muchte, hingezogen, deren natürliches echt weibliches Wesen und Frische es ihm angetan hatten, wohingegen ihn das geistreich-gekünstelte Gabaren der angeblichen Rose, die eigentlich die wahre Komtesse war abfobte. Die verwickelte Handlung, bei der es nicht ohne die üblichen theatralischen Verwuschlungen abging, steigerte wiederum die Spannung von Alt zu Alt. Unschließlich sei nun eine kurze Würdigung der Rollen und deren bewährten Darsteller gegeben. Die adelsstolze, steife, lorgnongeschmückte Gräfin Ariemissa von Villenfeld stand in Frau Frieda Hartel eine geliebte Vertreterin. Aurora, die ihres Standes und einstudierten „Geistes“ bewusste Tochter der Gräfin verstand Fräulein Marianne Beyer recht treffend darzustellen, nur kam wohl die Kotterie, die trotz der Mittagszeit zu dieser Rolle gehört, etwas zu kurz weg. Der schon „wacklige“, in Sprache und Mimik gezielte Baron Bergen, ein Freund des gräßlichen Hauses, mit standesbetonten „Haltung und Tradition“, wurde von Herrn Erich Krautwurst in köstlicher Manier „auf die Beine gestellt“. Herr Hans Steinberg markierte den soldatischen Schnid und die gewinnende Herzlichkeit des Husarenkönigmeisters Graf Eduard von Born überzeugend. Agamemnon Büntlich, der trotz seines Rotzbüches allzu vergessliche Schloßinspektor, die Hauptfigur mit „Aktuaratess“ war, die die gegebene Rolle für Herrn Erich Borisch, die er mit von ihm gewohnter, zweckfester Lüttnernder Komit meisteerte. Zeitweise Anmut als Poligena zeichnete das Spiel von Fräulein Walstraud Borisch aus, die die Volksspielgemeinschaft um einen Borisch-Talent bereichert. Dem ungestümsten Draufgängerum, der derben Urmöglichkeit, vermischt mit einem Schuß Gutmütigkeit des auch in der Liebe attackatorischen Hularen Moritz Fiedler machte Herr Rudolf Küllrich alle Ehre. Die Besucher, die sich an dem lebensprühenden Gesamtspiel herzlich vergnügten, spendeten wohlwollenden Beifall, der mehrmals den Vorhang heben ließ. Bei der wirkungsvollen Regie ist besonders das Bühnenbild im 2. Akt mit dem naturgetreu anmutenden Durchblick nach dem Park erwähnenswert. Die Rotokotofüme und Kritiken waren prächtig. Dieser neue Gesamterfolg der Volksspielgemeinschaft ist zugleich eine glänzende Empfehlung für das nächste Aufstreten.

\* Weihnachten ohne Schnee. Das Weihnachtsfest liegt hinter uns. Es hat in die entlegensten Winkel Freude und Zufriedenheit gebracht. Und doch gab es Leute, die lange Gesichter machten. Das waren die Wintersportler, die bekanntlich erst munter werden, wenn mindestens 20 Zentimeter Schnee liegen. Aber so schlich sie auch Ausschau hielten nach den tanzenden Flöhen, es wollte sich kein Wintersport weiter einstellen. Wie am Heiligen Abend so herrschte auch am ersten Feiertag dichter Nebel und am zweiten Feiertag zeigte sich die so lange entehrte Sonne. Erst heute am dritten Feiertag lebt ein leichtes Schneeglein ein, so daß wir wenigstens zum Jahresende uns an der Schneelandschaft werden erfreuen können. Der Weihnachtsverkehr auf der Elbendorf war recht stark, er ließte bereits am Sonnabend ein und blieb trotz des fehlenden Wintersports nur wenig hinter dem vorjährigen Verkehr zurück. An diesem Tage wie auch am Heiligen Abend fuhren die Böge teilweise mit größeren Verstärkungen. An den Weihnachtsfeiertagen selbst konnte der Verkehr reibungslos abgewickelt werden. Auf dem hiesigen Bahnhof wurden in der Zeit vom 23. bis 27. Dezember über 3000 Fahrkarten ver-

kauf, von denen zwei Drittel auf den Nah- und ein Drittel auf den Fernverkehr entfallen. Im Vorjahr wurden in der gleichen Zeit 3524 Fahrkarten verkauft. Von Dresden-Hauptbahnhof fuhren 38 Sonderzüge (im Vorjahr 45) ab, während 89 (84) ankamen. Von Bahnhof Dresden-Neustadt wurden 58 (88) abgelassen, 42 (27) kamen an. Auf dem Dresden-Hauptbahnhof wurden 111 101 (101 680) Fahrkarten verkauft, wovon 68 (65) Prozent Sonntagsrückfahrtkarten waren. Die Zahl der auf dem Bahnhof Dresden-Neustadt verkauften Fahrkarten betrug 24 429 (24 208).

\* Über die Weihnachtsfeier in der Herberge zu Helmstädt berichtet uns ein Wanderer: „Heiliger Abend ist für den Wanderer ein schlechter Tag. Denn wenn abends die Christbäume im Lichterschmuck glänzen und die Menschen fröhlich sind, ziehen die Wanderer den häufeln entlang, die sie ihr Ziel, die Herberge, erreicht haben. Fast jeder der armen Wanderer heißt den Wunsch mit unter den fröhlichen sein zu können. Wer auch ihm ist in der Herberge ein Tisch gedeckt. Als ich die Türe öffnete, glänzten auch mir die Augen. Die Tische waren weiß gedeckt, der Tannenbaum strahlte im Glanze der Lichter. Auch der Herr Pfarrer wollte unter uns und hielt eine Ansprache nach einem kräftigen Abendbrot, Kartoffelsalat und Würstchen, begann die Bescherung. Pfefferkuchen, Nüsse, Kaffee und Stollen, Zigaretten, Algenreis und Tabak erfreuten auch uns alle. Auch an Kleidungsstücke hatte man uns einiges überreicht, was noch edelkundige Menschen für uns übrig hatten. Während wir alle gemütlich zusammen waren, besuchte uns auch noch ein Führer der NSDAP und verweilte kurze Zeit unter uns, um uns den wahren Kameradschaftsgeist zu erkennen zu geben. Im Auftrag sämtlicher Wanderer sprach ich hierdurch noch mal unseren besten Dank unserem lieben Hauswirt und Gottin sowie den edlen Spendern aus. U. R.“

\* Der Spiellust „Gemütllichkeit“, der seit 29 Jahren besteht, beginnend am vergangenen Sonntag zum 25. Male in seinem Spiellokal „Neuer Anbau“ seine Weihnachtsfeier in Form eines Schlachtfestes mit Gemeinschaftsessen. Die Wirtseute verhalfen die Feier durch einen guten Trunk verschön. Altbewährte Weihnachtslieder mit Harmonika-Beleitung schafften so rechte Weihnachtsvorfreude und -Stimmung. Nach Dankesworten des Vorsitzenden an die Spieldräger wurden dem Kassierer und Schriftführer Entlastung erteilt.

\* Wem gehört der Damenschirm? Von der Polizei wird uns mitgeteilt: In einem hässlichen Geschäft ist vor längerer Zeit ein Damenschirm stehen geblieben. Er kann von der Eigentümerin in der Polizeiwache in Empfang genommen werden.

\* Warnung an Hundebesitzer! Da in letzter Zeit das freie herrenlose Umherlaufen der Hunde, besonders zu Nachtkreisen, stark überhand genommen hat, und Passanten oftmals belästigt und Fahrzeuge gefährdet wurden, seien alle Hundebesitzer auf ihre Pflichtspflicht den Tieren gegenüber hingewiesen. Gleichzeitig sei erwähnt, daß Zuwendende Angezeige zu gewährtigen haben.

Frankenthal, 27. Dez. Feuerwehr-Auszeichnung. Dem Bericht vom Montag ist noch nachzutragen, daß im Laufe der Veranstaltung der Steiger Herr Bruno Kunath für 25jährige treue Dienste, die er sich um das Feuerlöschwesen erworben hat, mit dem tragbaren Ehrenzeichen des Verbands Sächsischer Feuerwehren, das ihm Herr Branddirektor Paul Häuse mit anerkennenden Worten überreichte, ausgezeichnet wurde. Die angetretene Wehr brachte ihrem treuen Kameraden ein dreifaches „Gut Wehr“ aus.

Frankenthal, 27. Dez. Weihnachtskonzert des Männergesangvereins „Liederhain“. Am 1. Weihnachtsfeierabend veranstaltete der Männergesangverein „Liederhain“ im Saale des Erbgerichts ein Gesangskonzert, das sich eines zahlreichen Besuches erfreuen konnte. Durch die Mitwirkung des Gemischten freiwilligen Kirchenchores hatte die Vortragsfolge eine abwechslungsreiche Gestaltung erfahren. Das Konzert beider Chöre stand unter der bewährten Leitung des Biedermanns Herrn Lehrer A. Richter. Mit stimmungsvollen Weihnachtschören wurde die Vortragsfolge eingeleitet, denen sich die anderen wirkungsvollen Vorträge, in Heimat-, Volks- und Vaterlandslieder gegliedert, anreihen. Der Beifall, der einige Zugaben nötig machte, ließ erkennen, daß die Darbietungen durch ihre vorzügliche Vortragsweise so recht Eingang in die Herzen der Besucher gefunden hatten. Die Einlage „Eine Spinnstube“, ein Krang vertrauter Volks- und Wanderlieder, fand besonderen Anklang. Der zweite mit einem Sängerpruch eingeleitete Teil bestand vorwiegend in heimat- und zeitgenössischen Vaterlandsliedern, die wohlgelungen zu Gehör gebracht wurden. Von einem Mitglied des Freien Kirchenchores, Frau Gertrud Weidner, einer geborenen Erzgebirglerin, gelangten als Einlage zwei Heimatlieder zum Vortrag, und zwar „O du mein Erzgebirg“ und „Die Drätschent“, die sehr beflügelt aufgenommen wurden. Zu einer Treu und Gedenkfeier für unsere deutschen Brüder an der Saar gestaltete sich der Schluss der Veranstaltung als das Saarlied erlangt, in das die Besucher, die sich vom Platz erhoben hatten, begeistert mit einstimmt.

Großhartmann, 27. Dezember. Ein bedauerlicher und schwerer Unglücksfall ereignete sich am 24. Dezember nachmittags gegen 4 Uhr in der Nähe des Schlenkrich'schen Kaufhauses. Dasselbe geriet aus noch unaufgklärter Ursache der

7-jährige Schüler Günther Teich, das einzige Kind seiner Eltern, in das Getriebe einer Frankenthaler Bulldogge, wobei er mit schweren Kopf- und Armeverletzungen von herbeigekommenen hilfsbereiten Leuten geborgen werden konnte. Nach erfolgter Behandlung durch Herrn Dr. med. Kemlein, Großhartmann, erfolgte seine Überführung ins Bauhener Stadtkrankenhaus.

Rammensee, 27. Dez. Weihnacht beim Jungvolk. Weichfröhliches Treiben am 4. Adventssonntag in den oberen Räumen der Gastwirtschaft „Wölke“. Mit schmetterndem Hörnerklang und dem dumpfen Schlag der Landschichtstrommel war der Jungzug anmarschiert, aber die größte Überraschung und Freude wurde jedem Jungen in der Feier selbst zuteil — vielleicht gerade deshalb, weil die Vorbereitungen so kurz gewesen waren — vor 24 Stunden erst waren. Aber da war alles hergezaubert, was zu einer rechten Feier gehörte: ein festlicher Raum, der lichterstrahlende extra ein Weihnachtsbaum mitgebracht und stellte es vor sich auf den Tisch, und ein Geschenk für seinen Kameraden, das auf dem großen runden Tisch stand. Mit dem Lied „O du fröhliche“ und einer kleinen Rede des Fähnleinführers über Weihnachtsstille und Weihnachtsbräuche fand man die innere Einstellung zur Feier. Dann verrann Stunde um Stunde beim Gefang froher Weihnachtsleiter und anderer Lieder und Kanons, an denen das Jungvolk so reich ist; beim Vorlesen und einem pfundigen Gesellschaftsspiel. Dazu gab es Kaffee und Gebäck, Nüsse und Käse, und auch in der Verstärkung dieses Stoffes erwiesen sich die Bimpfe als unverwüstlich. Den Höhepunkt der Feier bildete das Er scheinen des Ruprechts, der nach Ruprechtart lobte, tadelte und mit einer ungeheuren Gerte strafe. Da aber Bimpfe im allgemeinen sehr artig sind, bekam jeder ein Los und in der darauffolgenden Verlosung ein Geschenk. Diese Überraschungen! Außer Schokolade, Pfefferkuchen und andren „Nahrungsmitteln“ wurden auch brauchbare Dinge aus zahllosen Papierhüllen herausgeschält: Seife, Bürsten, Diensttheile. Dann drängte die vorigerichtige Zeit zum Schluss. Das gemeinsam gehogene Hitlerjugendlied rief jedem Jungen wieder die großen Ausgaben an seinem Volk und an seinem Bund ins Bewußtsein.

Staucha, 27. Dez. Theaterabend des Jugendvereins „Immertrieb“ Staucha. Am 1. Feiertag bot der Jugendverein „Immertrieb“ seinen Freunden und Gönnern wiederum einen recht genußreichen Theaterabend. Diesmal war das Stück „Weihnachten im Hochwald“ gewählt worden. Der Vorsitzende des Vereins, Herr Martin Grau, begrüßte die so überaus zahlreichen Besucher. Hieran schloß sich ein Weihnachtswortspruch, gebrochen vom Mitglied Fräulein Erna Hainz, Staucha. Dann begann die Aufführung. Über den Inhalt des Glückes sei kurz gesagt: Kurz vor Weihnachten hat der alte Postillon Christian Merten seine letzte Fahrt gemacht; die Postkutsche muhte dem Auto weichen. Nicht genug, daß dem Alten der liebgewordene Beruf gekündigt wurde, kündigte der hartherzige Posthalter Borisch ihm noch die Postkutsche „Zum lustigen Postillon“, die er ein Menschenalter mit seiner Frau bewirtschaftet hatte. Am schwersten fällt es ihm aber, daß er sich von seinen beiden alten Pferden, an denen er mit großer Liebe hängt, trennen soll. In seiner Verbitterung weigert er sich, zum Weihnachtsfest einen Weihnachtsbaum herbeizuschaffen, was ihm die energischen Widersprüche seiner Frau und der Wirtschafterin Anna einbringt. Beide drohen, das unchristliche Haus zu verlassen. Am Heiligen Abend fällt so viel Schnee, daß das neue Postauto zur Freude des Postillons nicht fahren kann. Ein junges Paar will aber unbedingt sein Reiseziel erreichen und stellt dem Posthalter reiche Entlohnung in Aussicht. Dieser versucht nun den Postillon zu bestechen, dieses Paar mit dem Schlitten weiter zu befördern, was aber der trockige Alte strikt ablehnt. An seiner Stelle fährt dann ein Knecht, der als Postdroschkind bekannt ist. Erst als Christian hört, daß der Schlitten feststeht und seine armen Süde drangsaliert werden, eilt er, um zu helfen. Glückstrahlend kommt er zurück und verkündet, daß das junge Paar sein Sohn ist, der in einer Großstadt als Sonderfahrt tätig ist, u. seine Erwähnte die Tochter des Wegemeisters Röpprich sei. Nun wird Weihnachten aus frohem Herzen gefeiert. Das Glück findet seinen Höhepunkt, als der Sohn Karl dem Vater mitteilt, daß er ihm das so liebgewordene Grundstück samt seinen Gütern erworben hat. Mit dem so traurigen „Süße Nacht, heilige Nacht“ und doch noch unterm brennenden Weihnachtsbaum endete das schöne Weihnachtspiel, das auch von Humor gewürzt war. Für leichteren Orgie ein ganz verliebtes Ehepaar, das in der Postkutsche Wohnung genommen hatte, und ein Mädel und Hausierer. Der nach jedem Akt einsetzende starke Beifall war der beste Beweis, daß das Stück von Anfang bis Ende fabulos gespielt wurde. Jede Rolle war sehr gut vertreten, am besten wohl die der Hausgehilfin Anna.

Demitz-Thumitz, 27. Dezember. Weihnachtsgaben. Die Firma Carl Sparmann & Co., G. m. b. H., hat allen in ihren Steinbrüchen in Demitz-Thumitz, Bischofswerda, Hörschel und Kamenz beschäftigten Gesellschaftsmitgliedern auch in diesem Jahre wieder eine Freude bereitet, indem jeder Verheiratete 5 RM., jeder Ledige 3 RM. als Weihnachtsgabe erhalten hat. Die in den letzten Monaten zur Entlastung gekommenen Gesellschaftsmitglieder haben die selbe Weihnachtsgabe ausbezahlt bekommen. Außerdem

### Zwischen Weihnachten und Neujahr —



kann man keinen Braten lehnen —



brauen alle Herren im Geschenk der Damen —



versetzt die große Umtausch-Freude.